

## Mariners Spanish Audio Starts this Friday

Written by Press Release  
Wednesday, 11 April 2007 15:55

---



Seattle Mariners Spanish Audio, presented by FSN Northwest, will distribute the 78 remaining Mariners home games beginning Friday, April 13. The Spanish-language feed will be distributed via a secondary audio program (SAP) feed on cable systems for all FSN home game telecasts. It will also be available via the internet and broadcast on Spanish-language radio stations in Seattle and Portland.

Many cable systems have SAP capability. Subscribers should contact their cable operators to determine if the Spanish feed will be available on their system. The feed will also be streamed live on [www.mariners.com](http://www.mariners.com).

The two radio stations set to carry Mariners Spanish Audio are KDOW AM 1680 (68 of the 78 games) in Seattle and 1230 ESPN Deportes (KSZN AM) in Portland.

Mark Shuken, Vice President & General Manager of FSN Northwest, said, "We share the team's goal of making Mariners Baseball available to as many fans as possible in the Pacific Northwest. By providing the Spanish-language feed, several hundred thousand more fans will be able to enjoy the game coverage in 2007 and future seasons."

Raúl Sandoval will handle play-by-play with Julio Cruz providing the analysis. Sandoval is a Seattle area sports broadcaster with nine years of on-air experience. In the past, he has served as a guest analyst for visiting Spanish radio broadcasts at Safeco Field. Julio Cruz, a long-time favorite of Seattle fans, was an outstanding second baseman for the Mariners from 1977-83 and still is the Mariners all-time stolen base leader with 290. He returns for his fifth season behind the microphone for Mariners Spanish radio broadcasts.

## Mariners Spanish Audio Starts this Friday

Written by Press Release  
Wednesday, 11 April 2007 15:55

---

Production, engineering and coordination services for the Mariners-FSN Spanish Audio are provided by the KXLY Broadcast Group of Spokane.

[El Tecleo Ley&oacute; m&aacute; para leer en espa&ntilde;ol](#)

Audio de los Seattle Mariners en Español, presentado por FSN Northwest, será distribuído para los últimos 78 partidos en casa de los Mariners durante la temporada, comenzando el Viernes, 13 de Abril. Los partidos en español serán distribuidos via el programa de audio secundario (SAP) en los sistemas de cable para todas las transmisiones de FSN en casa. También será disponible via el internet y via transmisiones de estaciones de radio en español en SeattlePortland. y en

Varios sistemas de cable tienen capacidad de SAP. Suscriptores deberían ponerse en contacto con sus operadores de cable para determinar si el audio en español será disponible en sus sistemas. El audio también será transmitido en vivo en [www.mariners.com](http://www.mariners.com) .

Las estaciones que transmitirán el audio de los Mariners en español serán KDOW AM 1680 (68 de los 78 partidos) en Seattle y 1230 ESPN Deportes (KSZN AM) en Portland.

Mark Shuken, Vicepresidente & Manager Gerente de FSN Northwest, dice, “Compartimos el objetivo del equipo de distribuir béisbol de los Mariners para todos los fanáticos en el Noroeste Pacífico. En tener el audio en español disponible, varios cientos de miles fanáticos tendrán la oportunidad de disfrutar la cobertura de los Mariners en 2007 y para temporadas en el futuro.”

Raúl Sandoval manejará la jugada-por-jugada y Julio Cruz el análisis. Sandoval es un locutor de deportes en Seattle, con nueve años de experiencia. En el pasado, él ha servido como analista invitado para las transmisiones en español en Safeco Field. Julio Cruz, un favorito de los fanáticos de Seattle, era un jugador de segunda base excepcional para los Mariners de 1977-83 y todavía es el líder de bases robadas para los Mariners con 290 en su carrera con el equipo. Cruz está regresando para su quinto año detrás del micrófono para las transmisiones de radio para los Mariners en español.

## **Mariners Spanish Audio Starts this Friday**

Written by Press Release

Wednesday, 11 April 2007 15:55

---

Producción, ingeniería y servicios de coordinación para el audio en español de los Mariners-FSN será proporcionado por KXLA Broadcast Group de Spokane.